

# Le vent de la Chine - 港京岸风

19-25 mai 1997

SPÉCIAL VISITE JACQUES CHIRAC

N°18 (II)

## UNE VISITE TRÈS POLITIQUE!



*Fière de son prodigieux développement, la Chine sera demain au 1er rang dans le monde (J.Chirac)... Nous savons que vous aimez la Chine» (Jiang Zemin): c'est sur ces accents «émotionnels» que s'est déroulée la visite du Prsdt français, du 15 au*

18 à Pékin puis Shanghai, 1ère du genre depuis 14 ans. Ton théâtral, mais non feint: on devine, chez les 2 Chefs d'Etat, la certitude de faire l'histoire, comme **J.Monnet, de Gaulle** ou **Konrad Adenauer** en '57. Les 2 chefs d'Etat le disent: l'essentiel n'est pas dans les contrats industriels (qui par ailleurs sont là: cf plus bas). Il s'agit de créer *ab nihilo* un **axe euro-asiatique**, destiné à contester aux **USA** leur rôle, depuis le naufrage de l'**URSS**, de superpuissance unique. Europe et Asie se retrou-

vent confrontées à ce rapport de force défavorable. J. Chirac prend l'initiative d'une évolution systématique dans l'histoire, chaque fois qu'un pays devient trop puissant. En ce sens, le **Partenariat global** convenu vendredi 16, est une conséquence lointaine de la chute de l'**URSS** -la nature a horreur du vide!  
Contre cette visite: des grognements depuis **Strasbourg** et **Bru-xelles**, contre la France *ayant renié pour quelques contrats la solidarité européenne*. Pékin comme Paris peuvent se justifier de ce soupçon, puisque la construction envisagée inclut l'**Union Européenne** et des clubs de nations comme **ASEM** ou **ASEAN** - à eux de jouer à l'avenir! Moins convainquante, il faut le dire, la rhétorique chiraquienne à propos des **droits de l'homme**. Il est vrai que le Prsdt français a, pour l'occasion, réclamé la liberté pour 2 dissidents de renom... **Indice** qu'il sentait sa **position**, en ce domaine, un peu **légère**. Mais cette transgression à son propre principe de «non-intervention» dans les affaires chinoises, rend le personnage plus humain et sympathique!■

## LES CONTRATS

Contrats signés pour **8,25 MM Fr**, dont :  
= **1,5 MMUSD** au consortium européen **Airbus**, pour 30 appareils A319 et 310. Ce contrat porte à 93 les commandes chinoises d'**Airbus**, soit 20% de la flotte chinoise (env 50% pour **Boeing**).

= **Airbus** signe aussi le «**plan de travail**» pour la construction du futur **AE100**, avion de 100 places (nb: de lourdes difficultés dans les négociations ont empêché la conclusion du contrat définitif).

= **AI'R** (aérospatiales de **France, R.U.** et **Italie**) vend pour la 1ère fois l'avion **ATR-72** (5+5 exemplaires, à **Xinjiang Airlines**, 150 MUSD).

= **Eurocopter** fournira (70 MUSD) les rotors d'un futur hélicoptère militaire chinois de 5,5t, le **Z-10**, «cloné» sur le **Tigre** franco-allemand. (70 MUSD)

= **Snecma** produira en Chine l'1 des moteurs de l'**AE100**. L'autre sera produit par **Rolls Royce**, en J.V. à **Xi'an** (Shaanxi).

= **Lafarge**, pour un invest de 75 MUSD, va quadrupler sa production (de 235 000 à 1 Mt, sur le site de **Huairou**, Hebei)

= **AXA-UAP** reçoit (enfin) sa licence de fonctionnement à Shanghai, et ouvre en même temps son 4ième bureau à **Wuhan**. **BNP** est autorisé à ouvrir une agence sur Pékin.

= **Spie Batignolle** a signé un contrat d'équipement (caténaires) pour la 1ère ligne **TGV** (250km/h), **Canton/Shenzhen** (180 km). Petit contrat, mais 1er du genre, et qui fera date!

## «PARTENARIAT GLOBAL»

Décrite par J.Chirac comme *le plus important document entre France et Chine depuis '64*, la «**Déclar. Commune pour un Partenariat Global**» doit être retenue à **double titre**:

- 1er essai historique de concevoir des rapports privilégiés entre 2 pays d'Europe et d'Asie (avec un niveau d'**intensité** comparable à celui des **relations France-USA** ou **RFA**, par ex.).

- modèle qui pourrait être repris par d'autres pays de l'U.E.

**projet politique**: l'objectif de **multipolarité**, en termes simples, signifie «laisser de la place pour tout le monde», et pratiquement, imposer sur la scène des **N.U.** tout projet commun même s'il déplaît à **Washington**. France et Chine sont d'accord -au moins sur papier- pour accélérer un **ban** sur la production ou exportation d'**armes nucléaires, chimiques** et des **mines**.

**projet policier**: coopérer contre les trafics de **drogue**, l'**immigration** clandestine et tout **terrorisme** (c'est l'intégrisme islamique qui est visé!).

(suite p. 2)

## DRTS/L'HOMME: AMBIGUITÉ

En signant la **Déclar. conjointe**, le Prsdt **Jiang Zemin** a reconnu la validité de la **Déclar. Univ. des Droits de l'Homme**. Juridiquement au moins, c'est un **progrès** indiscutable, référence utilisable à l'avenir. Mais le document évoque aussi la prise en compte des «**particularités locales**»: ce qui peut justifier le non-respect des D.H. Mieux, le chapitre sur ces sujets n'est pas intitulé **Droits de l'Homme** mais **Respect de la pluralité**. C'est en fait la **thèse chinoise** qui est reprise par Paris (sa thèse précédente, toujours en vigueur au Nord de l'Europe, étant que les D.H., universels par nature, ne souffraient pas d'exceptions). Nécessaire pour **faire accepter** (en France comme en Europe) le **nouvel axe** Paris-Pékin, cette coopé «Droits de l'Homme» *allégée* est justifiée par l'Elysée par 2 arguments: *il n'y a pas d'alternative*, et *cette démarche porte déjà des fruits*. *Allusion à l'adoption récente ou imminent, par Pékin, de lois et conventions* qui annoncent,, espère Paris, des **changements à l'avenir** (sinon tout de suite!), vers l'**Etat de droit**...■

## A l'intérieur

其它 **DIVERS: Schlumberger conquiert une « niche »**

**PARTENARIAT (suite)**

**FICHE TECHNIQUE : Elf atochem en Chine**

## «PARTENARIAT» (suite de p.1)

Un aspects les plus nouveaux: l'accord de *coopé gouvernementale* pour se **rencontrer**, au niveau des **Chefs d'État** ou de **Gouv't**, «au moins» **une fois/an** et **deux** pour les **min. des aff. étrangères**. Quoiqu'on puisse en penser, une grosse part de l'incompréhension entre Ouest et Est provient de l'écart **culturel** (alphabet face aux idéogrammes, cartésianisme face à divers syncrétismes sur fonds confucéen), et de l'**absence de dialogue**: ce **calendrier de rencontres** contracté par les 2 Chefs d'État est **primordial**, en ce qu'il offre pour la 1ère fois l'**instrument** pour dépasser ce malentendu permanent entre les 2 «pôles» de la planète. Ces rendez-vous sont calqués sur le modèle des **rencontres franco-allemandes**, qui avaient été voulues après la 2.de Guerre Mondiale, pour dissiper des incompréhensions du même ordre. Par la suite, ces rencontres franco-allemandes étaient devenues, au sein de l'U.E., le **moteur** de la **locomotive** du même nom. Le fait que cette déclaration propose un **dialogue permanent** euro-asiatique, n'est pas innocent: on voit bien quel rôle dynamique France et Chine ambitionnent de tenir dans cette structure!

Au **plan économique**, la même stratégie est proposée: par l'adoption d'**accords sectoriels bilatéraux**, on veut favoriser la création de filières qui affranchissent de la **dépendance nord-atlantique**, toutes basées sur le mariage entre une technologie européenne et un marché chinois. Quelques uns de ces accords ont été signés les mois ou la semaine passée: concernant l'**espace** (lanceurs, satellites), le **nucléaire civil**, l'**environnement**, la **santé**, l'**agro-alimentaires**. Ces accords sont classiques, définissant cadre commercial, normes, financements d'État, recherche et développement etc. Un secteur-clé est l'**aéronautique**: **Airbus** et son partenaire **AVIC** commencent cette année la production de l'**AE100** (opérationnel d'ici 2003), coopération que **Boeing** avait briguée. Airbus, qui sait qu'une des raisons de l'échec américain tient à avoir trop longtemps hésité à donner sa

technologie, veut aller vite et loin -vers d'autres modèles, d'autres synergies...

Les 2 pays se promettent de poursuivre les coopé engagées dans tous les **domaines administratifs**: entre **ENA/ENAC** (les écoles nat'les des cadres supérieurs), **Cours des comptes**, **Offices de Sécurité Sociale**, **PTT**, **systèmes judiciaires**, **centres de recherche** (un **labo commun de recherche en informatique** sera inauguré en septembre, avec une tête à Pékin, l'autre à Paris)...

Enfin, les structures diplomatiques s'agrandissent: **nouvelle ambassade** d'ici 5 ans pour la France à Pékin (tous services, résidence, centre culturel, lycée de 700 places avec internat), et **consulat général** pour la Chine à **Strasbourg** qui veut y observer les débats (souvent critiques) à son sujet, au Parlement Européen...

Un programme de coopé donc très complet, qui va faire réfléchir, les mois à venir, bien des capitales - et qui illustre avant toute chose le **dynamisme** de la diplomatie chinoise à travers le monde!

**FICHE TECHNIQUE: ELF-ATOCHEM (UNE PÉNÉTRATION RAPIDE)**

**Atochem**, branche chimique du groupe **Elf**, a pénétré le marché chinois tard mais en force: 13ième leader mondial de la chimie, depuis l'implantation de sa 1ère J.V. en '94, il a écoulé dans le pays pour **200 MUSD** de produits, dont 1/4 manufacturés dans ses usines de **Pékin, Nankin, Kunming et Hong Kong**. La gamme des produits vendus en Chine, va des **engrais** et **pesticides** aux **additifs** pour plastics **automobiles**, en passant par les **colles**, les **traitements des métaux** ou le vêtement en **fibres synthétiques** soudé à chaud. Ce résultat n'est qu'une miette de son bilan mondial (plus de **10 MMUSD** de chiffre d'affaires en '96), mais ce n'est qu'un début- comme l'affirme **J. Puechal**, Présdt d'Elf Atochem depuis sa création en '83: *le développement futur dans le monde, passe par la Chine.*

Le chiffre du groupe en Chine devrait, d'ici 2001 plus que doubler, passant à 500M USD, et le nombre d'emplois quintupler, de 400 à 2000. D'ici là, les 2/3 des produits consommés en Chine, seront fabriqués sur place, 1/3 de cette production sera réexportée- même vers la France. Dans les activités du groupe, l'Asie passera de 7% (en

83) à 20% (en 2005), le marché français ne comptant plus que pour 25%.

Depuis janvier '96, pas moins de 7 usines ont été contractées, 2 autres sont en négociation et 15 à l'étude - 15 licences devraient être vendues. Jacques Puéchal, qui n'a pas peur des mots, précise: *sur ce marché, nous avons choisi d'être Chinois plutôt que français : à terme, quand nos usines tourneront normalement, il n'y aura plus que 25 expatriés!*

Les jours précédant l'arrivée de J.Chirac, Elf Atochem a signé 2 nouveaux invests : **20 MUSD** pour une JV à **Wuhan**, (dans le Hubei, à 1500 km de la mer), et **30 MUSD** pour une «**holding**»- centrale de services et d'achats de matières premières, disponibles à toutes les usines chinoises du groupe.

D'ici l'an 2000, **Elf Ato** pense pouvoir détenir en Chine **30%** du marché des produits chimiques pour **traitement électrolytique des métaux**, secteur où le groupe est leader mondial. Cette technique de pointe devant aider la Chine à accélérer sa production des circuits intégrés, domaine dans lequel elle nourrit les plus hautes ambitions!

**DIVERS****其它**

- Présente à **Chongqing** (compteurs à gaz), à **Changcha** (cartes magnétiques et à puces) et à **Shenyang** (pompes à essence), **Schlumberger** vise une niche ds le marché des **cartes téléphoniques à puce**, utilisées dans les appareils **GSM**. A Shanghai, le groupe franco-américain détiendrait déjà 90% du secteur!

- **Alcatel, Citroën (Dongfeng)** et **Galerias Lafayette** «trustent» jusqu'à fin mai 600 placards publicitaires des rues de Pékin, dans le cadre d'une campagne *achetez français*, autour de la visite du Président Chirac.

- incident durant la visite présidentielle : **Christian Blanc**, PDG d'**Air France**, apprend à Pékin la relance d'un mouvement de grève du personnel volant - tous syndicats étant opposés au plan de restructuration. Ch. Blanc aurait décidé, en accord avec les ministres membres de la délégation, de **vider l'abcès**: les vols seraient assurés, si nécessaires, par du **personnel extérieur!**■